

経費支弁能力を証明する書類
Document showing your financial ability to live in Japan

A) 奨学金を受給している場合 If you have a scholarship

- 奨学金の受給証明書 Scholarship certificate
※MEXT・日韓・JASSO 学習奨励費受給者：留学生支援係で証明書を発行します。
MEXT, JASSO Scholarship: Please apply for the certificate at International Student Support Section (Student Center 2F, No.4)

B) 本人支弁の場合 If you pay the expenses by yourself

※学費・生活費の全額をアルバイトで賄うということは認められませんので注意してください。

Note: It is not allowed to pay the all of expenses to live in Japan only by part-time job.

- 過去1年分のアルバイトの源泉徴収票
Last year's withholding tax statement of your part-time job

↓ 源泉徴収票がない場合は If you don't have it...
- 預金通帳の写し（過去1年分）と裏表紙の見開きページ（名義人・口座番号等が記載されているページ）
Copy of your bankbook (last one year) and 1st page with your account information

C) 他人支弁の場合 If you receive financial support from others

- 送金証明書（過去1年分） Remittance certificate (last one year)

↓ 送金証明書がない場合は If you don't have it...
- 預金通帳の写し（過去1年分）と裏表紙の見開きページ（名義人・口座番号等が記載されているページ）
Copy of your bankbook (last one year) and 1st page with your account information.
- 支弁者の収入証明（支弁者が日本在住の場合）
Certificate of the supporter's income if he/she is living in Japan.

D) その他 Other →内容を記載してください Please explain in detail

[]